

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 27 (1997)
Heft: 10

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

GENERATIONS

N° 10 octobre 1997

EDITORIAL

La parole aux seniors

Les retraités du pays vont faire parler d'eux en ce mois d'octobre, à deux occasions au moins. La première concerne les journées internationales de la personne âgée, tenues à Genève les 3 et 4 octobre. Les organisateurs attendent des milliers de seniors venus de toute la Suisse.

La seconde sera peut-être moins spectaculaire, mais sans doute capitale pour l'avenir de nous tous, puisqu'il s'agit de la journée du parlement des retraités.

En ce jour du 22 octobre, 439 délégués des fédérations et des associations de retraités du pays siégeront sous la coupole fédérale, dans les fauteuils occupés habituellement par les Conseillers fédéraux, les Conseillers nationaux et les Conseillers aux Etats.

Il ne s'agira pas de parodier les séances du gouvernement, mais bien de présenter et de développer les conclusions des groupes de travail qui ont planché, pendant 18 mois, sur quatre points très importants qui concernent bien évidemment l'avenir des retraités du pays.

A l'ordre du jour, les représentants des fédérations et des associations concernées prendront connaissance des thèmes soumis à réflexion: *Quelle AVS pour demain?*; *le ras-le-bol des assurances-maladie*; *l'Europe des industriels et des êtres humains*; *le pacte intergénérationnel*.

Otto Piller, directeur de l'Office fédéral des assurances sociales et M^{me} Ruth Dreifuss, Conseillère fédérale, assisteront aux débats. Il faudra bien qu'ils tiennent compte, à l'avenir, des conclusions présentées par les responsables des groupes de travail.

Jean-Robert Probst

Couverture: Edmond Kaiser est connu dans le monde entier pour ses saintes colères. Nous avons tenu à vous présenter cet homme qui a consacré sa vie à sauver des enfants. Et qui continue le combat à 83 ans.
Photo Yves Debraine

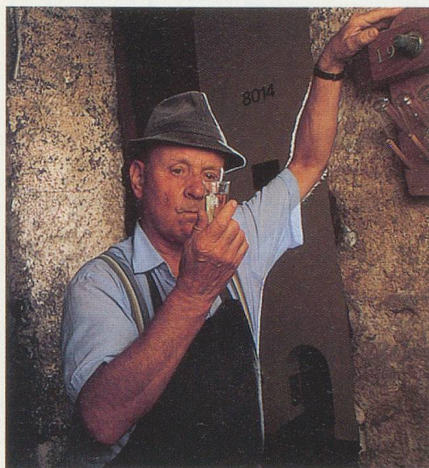
6 Courrier

39-45: vos témoignages

8 Souvenirs

Il se nommait Lew Kowarski

10 Dossier



Aussi loin que l'on remonte dans l'histoire des hommes, on retrouve le vin. Boisson bénie des dieux chez les Grecs et chez les Romains, le vin s'est sensiblement bonifié en traversant les siècles. Nous vous proposons un petit tour d'horizon des vignes du pays.

15 Loisirs

La Seat Arosa
et Connaissance du monde

22 Cuisine

Le café du Centre à St-Légier

24 Animaux

Une histoire de coq,
une autre de fourmis

27 Photos

L'univers de Mario Botta,
bâtitteur de cathédrale

30 Portrait

Edmond Kaiser,
une vie pour des enfants

34 Voyage

Il était une fois, en Bavière, un roi amoureux de l'art, qui décida de bâtir des châteaux de contes de fées. Louis II, déclaré fou par ceux qu'il dérangeait, était un visionnaire. La preuve: des milliers de touristes venus du monde entier admirent son héritage...



42 Santé

La médecine en progrès

54 Récit

Raconte-moi ton école!

Rubriques

5 Courrier	38 Reportage	49 Social JU
16 Livres	39 Concours	50 Agenda
19 Filigranes	40 Mots croisés	52 Assurances
20 Musique	44 Social GE	56 Petites annonces
21 Télévision	45 Social BE	57 Réflexions
23 Consommation	46 Social VD	58 Point final
26 Humour	48 Social FR	